

🇨🇦 50/50 DRAW – SUPPORT OUR CATHEDRAL 🏰

Notre-Dame de l’Assomption Parish is launching a 50/50 raffle to support renovations to the cathedral.

Enter for a chance to win big while supporting a worthy cause. 💙

📌 Draw details:

💰 Ticket price: 20 \$

🎫 2500 tickets

🏆 Amount to be won: up to 25 000 \$

📅 Draw date: Sunday, December 20, 2026

🕒 Time: 11 h

📍 Location: at the cathedral

⌚ Deadline: December 13, 2026

🎟 Where to buy your tickets?

✔ Parish office

🙏 Thank you for your generosity and good luck to everyone! Please feel free to share to spread the word about this cause. 🔄



 Expert Garage Limited 420 Highway 11 East P.O. Box 640 Hearst, On, P0L 1N0	FUTUR ÉLECTRONIQUE Box 1090, 1500 HWY 11 Hearst, On P0L 1N0 Tel / Fax (705)-362-5651 Internet Services 	Des activités pour tous les goûts! Pour plus d'information, 362-8722 ou 362-0266
 LE BOTTIER CHICO JEANS 827, rue George Hearst, ON 362-5016 Vêtements pour hommes, femmes et chaussures pour la famille	 ASSURANCE ROBICHAUD Kapusasing, Hearst Iroquois Falls Matheson www.robichaudinsurance.com	 Caisse Alliance Votre bonheur est capital caissealliance.com
 Hearst Central Garage 923 Front Street Tel : 705-362-4224 Fax: 705-362-5124 Prop. Éric & Nancy Plourde	 All North Plumbing, Heating Plomberie, ferblanterie et chauffage 1405 Front Street Hearst 705-362-5699	 Centre de Rénovation Home building centre Hearst Lumber Co. Ltd.
 Ford LECOURS MOTOR SALES	 KAPUSKASING OFFICE PRO Good People, Who Know	 Chevaliers de Colomb Conseil 3056 Hearst (ON)
 Filles d'Isabelle Cercle St-Pierre 812 Hearst, ON P0L 1N0	 Baker Tilly HKC 1021 Georges Street; Box 637 705-362-4261 bakertilly.ca	 STRAIGHT LINE plumbing & mechanical 705-372-9000 • straightlineplumbingandmechanical.com 144 Fontaine Dr C.P. 2709 Hearst, ON Tél: 705-372-9000 straightlineplumbing@outlook.com
 Viens construire ton avenir avec nous! cscdgr.education 896, promenade Riverside, Timmins (Ontario) P4N 3W2	 Ted Wilson Vêtements/Chaussures 362-4434	 VILLA INN & SUITES P.O. Box 1979 Hearst, ON P0L 1N0 705-362-4331 hearstvilla.ca
 Companion Hotel - Motel	 castle CO-OP DE HEARST 705-362-4611	 HEARST AUTO PARTS INC 900, rue Front Street Hearst, ON P0L 1N0 705-362-7744 UNI-SELECT
 GAGNÉ CONSTRUCTION Residential – commercial Framing, roofing, siding PO Box 1522 Tél : 705-362-4675 Prop. Rosaire Gagné	 VILLENEUVE CONSTRUCTION villeneuve.ca f i n	 co-operators Planifier l'avenir. Ensemble. 1020 rue Front, Hearst 705-362-4396 hearst_front@cooperators.ca
 INFO-TECH Pour tous vos besoins en informatique For all your computer needs -Ordinateurs/Computers -Imprimantes/Printers -Reseau/Network -Papeterie/Stationary Tel : 705-362-4143 E-mail :	 LES ATELIERS NORDEST PRINTING 1012 rue George 705-362-7177	 Cattle Lodge 913 Hwy 11 East 705-372-0055
 OWNED & OPERATED BY REDDY'S YOUR NEIGHBOURS 1521 Hwy 11 West 705-362-1168	 LES Médias de l'épinette noire INC. 1004, rue Prince, Hearst, ON P0L 1N0	 JOURNAL LE NORD CINN911.com
 FG GIRARD CONSTRUCTION 1568 Hwy 11 West, P.O. Box 666 HEARST (Ontario) P0L 1N0 Tél: (705) 362-5568 Fax: (705) 362-1134 info@fgirardconstruction.ca www.fgirardconstruction.ca		

Notre-Dame-de l'Assomption

Paroisse Cathédrale Diocèse de Hearst-Moosonee Diocese Cathedral Parish



La vérité vous rendra libre

Truth will set you free

Jn 8,32

Le Feuillet paroissial – Parish Bulletin

12 juillet 2026 – July 12, 2026

Personnel – Staff	Les prêtres sont disponibles sur rendez-vous du mardi au vendredi. Your pastors are available by appointment, Tuesday to Friday.
Mgr Pierre-Olivier Tremblay– Évêque Père Hervé Sauvé-- 705-347-2975 Nancy Corbin, Adjointe administrative	
Messes de la semaine Weekly Masses	Lundi – Aucune messe Mardi : 9 h 30 Mercredi :9 h 30 Jeudi : 9 h 30 Vendredi : 9 h 30 + adoration 10 h Samedi : 19 h 15 Dimanche : 10 h 00 & 11 h 30 English mass Sunday
Heures de bureau – Office Hours	Lundi – Monday 8 h 30 à 16 h 00 – 8 h 30 am to 4 pm Mardi – Tuesday 8 h 30 à 16 h 00 – 8 h 30 am to 4 pm Mercredi – Wednesday 8 h 30 à 16 h 00 – 8 h 30 am to 4 pm Jeudi – Thursday 8 h 30 à 16 h 00 – 8 h 30 am to 4 pm Vendredi - Friday FERMÉ - CLOSED

Baptême : avertir au presbytère aussitôt après la naissance. Le baptême se célèbre habituellement le dimanche. D'autres temps sont cependant possibles.
Mariage : afin d'assurer la préparation, venez rencontrer le prêtre six mois avant votre mariage.
Sacrement du pardon : au presbytère en tout temps. Célébrations communautaires aux temps forts.
Sacrement des malades : pour les malades à domicile, n'hésitez pas à appeler le prêtre.

Baptisms: please notify us as soon as possible after birth. Baptism is usually celebrated on Sunday, but other arrangements can be made.
Weddings: to allow for preparation, please meet the priest at least six months before your wedding.
Sacrament of Reconciliation: at the rectory or weekdays before masses. Community celebration for Lent and Advent.
Sacrament of the Sick: if someone is sick at home, do not hesitate to call the priest.

Bienvenue aux nouveaux paroissiens. Nous vous invitons à vous enregistrer en remplissant ce formulaire que vous déposerez dans le panier de la collecte. Nous vous encourageons à utiliser les enveloppes d'offrandes. Si vous désirez une boîte d'enveloppes, adressez-vous au presbytère.

Welcome to new parishioners. You are invited to register. We encourage you to use the Sunday envelopes that are available at the rectory for your church offerings. Please complete this form and drop it off in the collection basket at your convenience.

Nom – Name :

Adresse – Address :

Téléphone – Telephone :

Week of July 12, 2026			
Have a good week!			
DATE	HEURE	INTENTIONS	
Sam. 11	19 h 15	<u>Messes des Chevaliers de Colomb et Filles d’Isabelle</u> Dari Côté – par la communauté Diane Comeau – par la communauté	
Dim. 12	10 h 00 (Ang)	For the intentions of the parishioners Carl Gabel – Pierrette et Chuck Jonathan Neegan – par la communauté	
	<u>Lac</u> 11 h 15	Diane Girouard – par la communauté	
Lun. 13		Aucune messe	
Mar. 14		<u>Messe annulée</u>	
Mer. 15		<u>Messe annulée</u>	
Jeu. 16	9 h 30	Robert R. Vaillancourt – Réjeanne	
Ven. 17	9 h 30	Maurice Gaudreau – par la communauté	
Sam. 18	19 h 15	Vivianne et Roger Richard – famille Richard Liliane Leduc – par la communauté	
Dim. 19	10 h 00 (Ang)	For the intentions of the parishioners Tante Laurette Morin – Gaëtan et Diane Marguerite Dillon – par la communauté	
	<u>Lac</u> 11 h 15	Raymond et Cécile Carbonneau et Luc Brunelle – la famille	
Chapelet tous les jours à 9 h 00 avant la messe.			
Adoration les vendredis de 10h – 10h30			
Lampe du sanctuaire : paroissienne 95			
Lampe du sanctuaire Lac Ste-Thérèse brûlera à vos intentions			
Vos offrandes de dimanche dernier Last Sunday’s Offerings			
Paroisse	Env.63	1078.45\$	Un grand merci pour votre générosité ♥ ♥ ♥ ♥ ♥ ♥ Many thanks for your generosity
Espèces		262.00\$	
Prions		55.60\$	
Luminaires		62.55\$	
Caisse Comp		20.00\$	
Lac Ste-Thérèse		389.65\$	

PASTORALE
<u>Les Chevaliers de Colomb et les Filles d’Isabelle de Hearst</u> - Tous les 2 ^{es} samedis du mois : messe des Chevaliers de Colomb et des Filles d’Isabelle - Tous les 2 ^{es} lundis du mois : réunion des Chevaliers de Colomb <u>3^e et 4^e degré à 19 h 30</u> - Tous les 2 ^{es} jeudis du mois : réunion des Filles d’Isabelle à 19 h 30

The Novena

The novena begins on July 17. There is a suggested novena in the parish bulletin.

Pray: “Saint Anne, you who carried life with such faith, intercede for me. Help me to follow your example of patience and trust. May your blessing be with me every day, and may I walk toward the light with your love.”
Then: State your intention.
Conclude with: 1 Our Father; 1 Hail Mary; and 1 Glory Be

Have a blessed novena

Message for the Feast of Saint Anne

On July 26, we will celebrate the Feast of Saint Anne. As in previous years, we had planned to walk from Hearst to Hallébourg. However, after some discussion, we have decided to limit ourselves to a walk through the streets of Hallébourg. Given the increase in traffic—especially heavy vehicles—on the highway, it would be dangerous to walk along the road.

Therefore, the proposed schedule is as follows:
Sunday, July 26
10:00 a.m. Rosary
10:30 a.m. Procession with the statue of Saint Anne
11:00 a.m. Mass with the Anointing of the Sick
12:00 p.m. Lunch – \$10



Food for thought

How to support your Notre-Dame de l’Assomption Parish

1. Deposit your donation by envelope in a safe container dedicated to this purpose in the antechamber at the rectory.
2. Make an "Interac E-Transfer" directly to the parish by email to paroisse.pnda@gmail.com. It's a way to send your weekly contribution easily and safely.
3. Post your donation by mail to: Notre-Dame de l’Assomption Parish, P.C. 817 Hearst, ON P0L 1N0. Thank you for your support during these difficult times!

Jubilee Year of Saint Francis of Assisi

Week of July 12, 2026 goal options: (select one)

Franciscan Goal: Cultivate a receptive heart that bears fruit through faithful living.
1. Reflect on what kind of “soil” your heart has been.
2. Create time for Scripture this week.
3. **Ignite your passion, empower His mission:** Help create fertile ground for faith in others through encouragement or teaching.

The story of Socrates and the three sieves

One day a man runs up to Socrates and said: "I have to tell you something about your friend who..."
"Hold up" Socrates interrupts him "About the story you're about to tell me, did you put it trough the three sieves?"
The man was not familiar with the three sieves, so Socrates continued: "The first is the sieve of Truth. Are you sure that what you are going to tell me is true?"
"To tell the truth", said the man, "no, I just overheard it".
"What about the sieve of Goodness. Will you tell me something good or positive about this man?"
The man shook his head.
"Now, what about the last sieve. Is it necessary to tell me what you're so excited about?"
When the man bowed his head in shame, Socrates smiled and said "Well, if the story you're about to tell me is neither true, good or necessary, just forget it and don't bother me with it."
The story about the three sieves is something we can apply to our lives. Before you tell a story or pass on a rumour, ask yourself whether it is true, kind or necessary. Often we pass on gossip we've heard to keep the conversation going or talk negatively about somebody we know. Why not focus on "uptalking" others, concentrating on their strengths?

